

رشد تکنولوژی و تأثیر تلویزیون بر تحولات فرهنگی

مقدمه:

در اصطلاحات جامعه شناسی، انسان شناسی و مردم شناسی واژه‌ی فرهنگ از ابتدای پدید آمدن این علوم مطرح بوده است. قدمی ترین تعریف را تایلور انگلیسی به عنوان یک مردم شناس و انسان شناس در کتاب معروفش به نام «فرهنگ ابتدایی» در سال ۱۸۷۱ میلادی اطهار کرد. از آن هنگام تا کنون تعاریف متعدد براساس مکاتب مختلف فکری از این واژه که شناسایی آن سهل و ممتنع به نظر می‌رسد، عرضه شده است. آنچه قطعی به نظر می‌رسد آن است که فرهنگ به انسان اختصاص دارد و سایر موجودات از آن بی‌بهره هستند. از این رو برخی معتقدند که فرهنگ در برابر طبیعت قرار دارد و انسان هنگامی که از مرحله‌ی زیست حیوانی دور شد به سمت برخورداری از حیات فرهنگی حرکت کرد.

به نظر رامین جهانیگلو، فرهنگ عبارت است از معیارها، هنجارها و بینش‌هایی که در یک جامعه تولید و از یک نسل به نسل دیگر منتقل می‌شود. با شناسایی و مطالعه‌ی آن معیارها و هنجارها می‌توانیم بگوییم که بینش اجتماعی یک جامعه چیست؟ موضوع مهم دیگری که در ارتباط با فرهنگ وجود دارد معنا است؛ یعنی اینکه فرهنگ به زندگی ما معنا می‌بخشد، پس می‌توانیم بگوییم فرهنگ، یک کالبد معنایی برای زندگی اجتماعی ما به وجود می‌آورد. بدون این کالبد معنایی، نمی‌توانیم با یکدیگر وارد روابط اجتماعی، تعامل و تبادل فکری شویم؛ حتی نمی‌توانیم برای آینده‌مان برنامه‌ریزی کنیم. با این توضیحات، آشکار می‌شود که طبیعتاً هر جامعه‌ای کالبد معنایی خاص خودش را دارد. کالبد معنایی جوامع سنتی با جوامع مدرن فرق می‌کند، نگاه و بینش آنها به جهان و انسان کاملاً با یکدیگر متفاوت است. به قول جامعه شناس آلمانی، ماسک و بر «جوامع سنتی بیشتر کاربزماتیک هستند اما جوامع مدرن جوامعی هستند که در آنها عقلانیت شکل پیدا می‌کند و به لحاظ

چکیده:

استفاده از «هنر و ادبیات» برای ارسال پیام‌های پالایش یافته در جوامع (ستنی، نوگرا یا مدرن و فرانگرا یا پست مدرن) متناسب با ابزارهای ارتباطی همان جامعه است.

با تکنولوژی پیشرفته‌ی امروز، ارتباطات جمعی جهانی شده و فرهنگ‌ها را در سراسر جهان، و خرده فرهنگ‌ها را در هر جامعه، در دسترس یکدیگر قرار داده، و عصر تبادل سریع اطلاعات و دانش و هم‌دردی ایناء بشر را ممکن می‌سازد. هنرهای هر جامعه، بیش از هر زمان در دوران‌های پیشین و در ابعادی تازه، در تبادل و تعامل با هنرهای جوامع دیگر قرار می‌گیرند، که محصول آن هنری نو وجهانی و در عین حال «چندگانگی فرهنگی» است، در این شرایط، هویت‌های فرهنگی اقوام مختلف با یکدیگر تعامل نزدیک پیدا می‌کنند، و فرهنگ‌ها هویت خود را نیز حفظ می‌کنند.

بکی از پدیده‌های جامعه نوگرا، وسیله ارتباط جمعی به نام تلویزیون می‌باشد که ارتباط تنگاتنگی با تحولات تکنولوژیک دارد. رشد تکنولوژی بر روی نهادهای اجتماع تأثیر می‌گذارد و آنها را متحول می‌کند، و تحول فرهنگی ایجاد می‌کند.

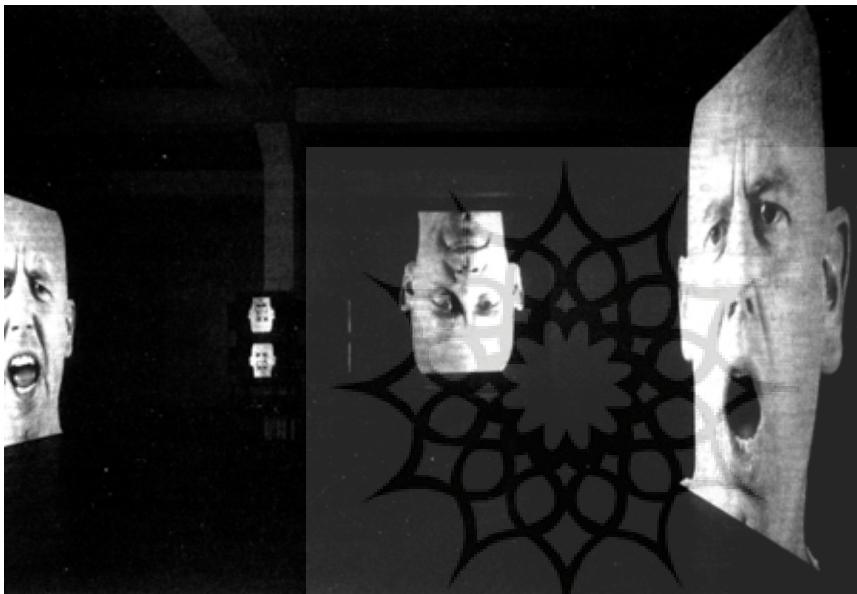
بنابراین تلویزیون در شکل دادن به فرهنگ، توان بسیار بالایی دارد و می‌تواند به راحتی این کار را انجام بدهد. این مقاله بر آن است که جایگاه تلویزیون و رشد تکنولوژی در تحولات فرهنگی را تعریف و نقش هر یک از آنها را در شکل‌گیری جامعه مدنی و فرهنگ ملی و اسلامی مورد بررسی قرار دهد و مشخصاتی نظری نقش تلویزیون در قبال زبان فارسی و صادراتی ترین وجوه مدرنیته در کشورهای در حال توسعه و همچنین همسان سازی فرهنگ را تبیین و توضیح دهد.

وازگان کلیدی: تلویزیون، فرهنگ، هنر، ادبیات، رسانه، مدرن، پست مدرن، زبان فارسی، جامعه مدنی

می‌بینید که تحول تکنولوژیک تا چه حد بر فکر کردن آدم‌ها و
حیات اجتماعی آنها تاثیر دارد. اگر بخواهیم به کمک نموداری این تاثیر
را شناساندهیم به صورت زیر خواهد شد.



در نمودار رابطه‌ی تکنولوژی، جامعه و فرهنگ روی یکدیگر نیز تاثیر متقابل دارند؛ و در عین حال که به ترتیب اثر مستقیم بر هم دارند از یکدیگر نیز تاثیر می‌گیرند؛ در اینجا می‌گوییم رسانه‌ها در شکل دادن و رنگ دادن به فرهنگ توان بسیار بالایی دارند و می‌توانند به راحتی این کار انجام بدهند.^۳



نقش تلویزیون در شکل گیری جامعه مدنی

با توجه به الگوی ارتباطی جی مالتسکه ، تعریف علمی تلویزیون
عبارت است از این که «تلویزیون به عنوان رسانه و از طریق عواملی
چون میزان پوشش ، تعداد گیرنده ها ، تنوع گیرنده ها ، تنوع شبکه ها
و برنامه ها ، نیازهای مخاطبان ، زمان برنامه ها ، مداومت ارتباط و
میزان رضایت مخاطبان ، می تواند اثرات بسیار بلند مدت و گاه آنی ،
اما مطلوب بر جامعه‌ی مخاطبیش بگذارد. در ضمن تلویزیون رسانه ای با
ساختارهای سمعی و بصری پیچیده محسوب می شود که در آن عناصر
فنی «تصویر» و «صدا» از تلفیق رنگ و نور می تواند اثرات تمثیلی
را از جنبه‌ی محتوای برنامه ای که ارائه می کند، به ذهنیت مخاطبانش
منتقل سازد ». «تلویزیون به عنوان وسیله‌ی اطلاعاتی و خبری در
قیاس با روزنامه ها و فیلم های مستند و خبری امتیاز بزرگتری دارد ؛
زیرا زمان و فضا را تسخیر کرده و می تواند با شعاع عملی بسیار وسیع
به سرعت به بخش واقعیت برداد ». ^۴

علاوه بر مطالبات فوق ، تلویزیون به فراهم ساختن چارچوبهای تجربه ، نگرش های کلی فرهنگی ، که در دون آن افراد در جوامع

نظام اداری بر بورکراسی اتکا دارند^۱. همچنین «فرهنگ» به عنوان ویژگی انسان متمدن موجب جدایی و تمایز او از طبیعت است اندیشه‌ی مدرن نه تنها خود حاوی فرهنگ است. بلکه فرهنگ را به مثابه امری قابل برنامه ریزی در آورده است.^۲

جايگاه رسانه و رشد تکنولوژی در تحولات فرهنگی

استفاده از هنر و ادبیات برای ارسال پیام‌های پالایش یافته در جوامع مختلف (ستنی، نوگرا یا مدرن و فرانوگرا یا پست مدرن) مناسب با اینزارهای ارتباطی همان جامعه است. جوامع انسانی رشد کرده اند و اینزارهای ارتباطی تازه‌ای را به کار می‌برند که با یکدیگر متفاوت‌اند، اما محتوای بسیاری از پیامها تعیین نکرده اند، زیرا آرمان‌های انسان ثابت

است و همیشه مطرح بوده اند. در یک جامعه سنتی پیام‌ها بیشتر، گفتاری و شفاهی است، البته از پیام‌های نوشتاری هم استفاده می‌شود که ما آنها را به صورت ادبیات دسته بندی می‌کنیم. اما در یک جامعه نوگرا ابزارهای ارتباطی تازه‌ای به نام وسائل ارتباط جمعی یعنی مطبوعات، رادیو، تلویزیون و مهم‌تر از همه فیلم پدید می‌آیند که ارتباط تنگاتنگی با تحولات تکنولوژیک دارند. رسانه‌های مدرن با آنچه که در یک جامعه سنتی به صورت شفاهی نزد عوام بی‌سجاد یا نوشتاری میان خواص با سواد وجود دارد، تفاوت بنیادی دارند. با وجود این، همگی ابزارهای ارتباطی هستند و پیام همان چیزی است که از

ابتدا وجود داشته است . این پیام‌ها از گذشته بوده ولی اکنون از طریق قالب های دیگری ارسال می‌شود.

دانستن این موضوع که در یک جامعه سنتی، رسانه‌های شنیداری یا شفاهی قوی تر است اما در یک جامعه مدرن، رسانه‌های دیداری اهمیت بیشتری دارد، نشان دهنده رسانه‌ی برتر در دو دوره مختلف است .

در عصر نوگرایی (مدرن) ، شناخت این رسانه‌های جدید و نوع پیامهایی که از طریق آنها برای مخاطب فرستاده می‌شود حائز اهمیت بسیاری است، اما در عصر فرانوگرایی که امروز در آن قرار گرفته ایم، در بیشتر نهادهای بشری تغییراتی تازه ایجاد شده است که آن هم به علت تحولات تکنولوژیک بوده است. رشد تکنولوژی نیز بر روی نهادهای اجتماع تاثیر می گذارد و آنها را متحول می‌کند. این تحول تکنولوژیک به تحول اجتماعی منجر می شود یعنی روی نهادهای اجتماعی و به طور مشخص‌تر، بر نهاد خانواده حکومت، اقتصاد، آموزش و پرورش و ... تاثیر می گذارد. نکته‌ی مهم این است که تاثیر بر هر کدام از نهادهای اجتماعی، تحول اجتماعی را به همراه می آورد و تحول اجتماعی، تحول فرهنگی ایجاد می کند .

ایرانیان راه میانهای برگزینند: آیین جدید را پذیرفته، در عین حال آداب و رسوم دیرینه‌ی خویش را از یاد نبرند. آنها توانستند با تلفیق دو فرهنگ، فرهنگ نوینی بیافرینند که در آن عنصر ایرانی، شخص خود را حفظ کرده است. چنین شیوه همسان سازی، در پس هر حمله به ایران، تکرار شده است. ایرانیان پس از هر هجومی، ابتدا در برابر تشکیلات اجتماعی، سیاسی و فرهنگی مهاجمان عقب نشسته، پس از افول قدرت نظامی آن‌ها، در کار پیراستن اعتقادات اقتباس شده، برآمدند.^۱ در نتیجه تعامل و تاثیر فرهنگ ها برای نخستین بار، جمهوری اسلامی ایران هم‌گرایی در ارتباطات سنتی و مدرن را تجربه کرد. انقلاب اسلامی ایران در شرایط اوج واگرایی میان ارتباطات سنتی و ارتباطات جمعی نوین رخ داد، به گونه‌ای که سر انجام به واکنش شدید سنت علیه جریان غالب در رسانه‌های مدرن ارتباطی منجر شد و پیروزی رسانه‌های سنتی بر وسائل ارتباط جمعی را رقم زد. با محوریت اسلام در قانون اساسی و نظام اجتماعی کشور، حکومت اسلامی بر اساس الگوی اصیل اسلامی تشکیل شد و علماء در مصادر حکومتی حاضر شدند. به این ترتیب، پس از یک تجربه شدید واگرایی، هم‌گرایانه‌ترین روابط میان ارتباطات سنتی و جمعی تحقق یافت.^۲

تلوزیون و دهکده جهانی :

با تکنولوژی پیشرفته‌ی امروز، ارتباطات جمعی جهانی شده و فرهنگ‌ها را در سراسر جهان، و خرده فرهنگ‌ها را در هر جامعه، در دسترس یکدیگر قرار می‌دهد، و عصر تبادل سریع اطلاعات و دانش و هم‌دردی ابناء بشر را ممکن می‌سازد. هنرهای هر جامعه، بیش از هر زمان در دوران‌های پیشین و در ابعادی تازه، در تبادل و تعامل با هنرهای جوامع دیگر قرار می‌گیرند، که محصول آن هنری نو و جهانی و در عین حال «چند گانگی فرهنگی» است. در این شرایط، هویت‌های فرهنگی اقوام مختلف با یکدیگر تعامل نزدیک پیدا می‌کند، و فرهنگ‌ها هویت خود را نیز حفظ می‌کنند.^۳

بی‌تردید مهم ترین موضوع فرهنگی در صد سال اخیر این است که چگونه می‌توان دنیای سرگرمی موجود در تلویزیون را تبدیل به رسانه‌ای انبوه کرد و مخاطبان فراوانی گرد آورد که مشابه آن هرگز در تاریخ دیده نشده است. تلویزیون لحظات مشترکی پیدید آورده است؛ مخاطبان برنامه مشابهی را می‌بینند، احساسات مشابهی را تجربه می‌کنند، واکنش‌های مشابهی دارند. تلویزیون می‌تواند در بطن خانواده یا کشور یا حتی میان کشورهای گوناگون حسی از وحدت ایجاد کند. افزایش شبکه‌ها به بینندگان امکان داده تا بتوانند تعداد زیادی از برنامه‌ها را تماشا کنند و از طرفی دیگر، عادت معمول مشاهده را نیز تغییر داده است. امکان گسترده انتخاب برنامه‌ها باعث شده تا تلویزیون بتواند: «چسب فرهنگ تلویزیون را باز کند».^۴

«پراکنده اطلاعات» تاثیری فرینده بر تجربه دارد، چرا که «تجربه کم ارزش شده و به نظر می‌رسد از این نیز بی ارزش تر شود».^۵ ارزش اطلاعات از آن لحظه‌ای خاص که خبر آن جدید است، فراتر نمی‌رود. خبر تنها در آن لحظه تازه است، باید تمام و کمال تسلیم آن

امروزی اطلاعات را تفسیر کرده و سازمان می‌دهند، کمک می‌کند. تلویزیون در گسترش شکل های غیر مستقیم ارتباط در عصر حاضر به اندازه‌ی کتاب یا مجلات و روزنامه‌ها مهمن است. تلویزیون شیوه‌هایی را که افراد زندگی اجتماعی را تفسیر کرده و نسبت به آن واکنش نشان می‌دهند با کمک به نظم دادن تجربه‌ی ما از زندگی اجتماعی، قالب ریزی می‌کند. برای مثال تلویزیون به واسطه اهمیتش در فراهم آوردن عرصه‌ی ای برای طرح مسائل و معرفی نامzedهای انتخاباتی، تا اندازه‌ای به تغییر ماهیت انتخابات امروزی کمک کرده است.^۶

تلوزیون در تغییر و تحول افکار بشمری تاثیر بسیاری دارد. برنامه‌های تلویزیونی می‌توانند برای افکار عمومی مخرب یا مفید باشند. به هر حال هر تغییری چه مثبت چه منفی در افکار عمومی، باعث تغییر در روند توسعه جامعه خواهد شد. «تلوزیون روی باورها، ارزش‌ها و رفتار بینندگان خود تاثیر می‌گذارد. این تاثیر برای همه یکسان نیست. تاثیری که تلویزیون می‌گذارد، دلایل دو جنبه است؛ نخست وقتی که صرف دیدن تلویزیون می‌شود؛ دوم محتوای آن چه نشان داده می‌شود. در واقع هر چه بیننده زمان بیش تری را در مقابل تلویزیون صرف کند، تاثیر بیش تری روی او گذاشته می‌شود. از سوی دیگر، سطح آموخته بیننده و محیط اجتماعی او عواملی هستند که عمیقاً میزان تاثیر بیننده را تعیین می‌کنند.»^۷

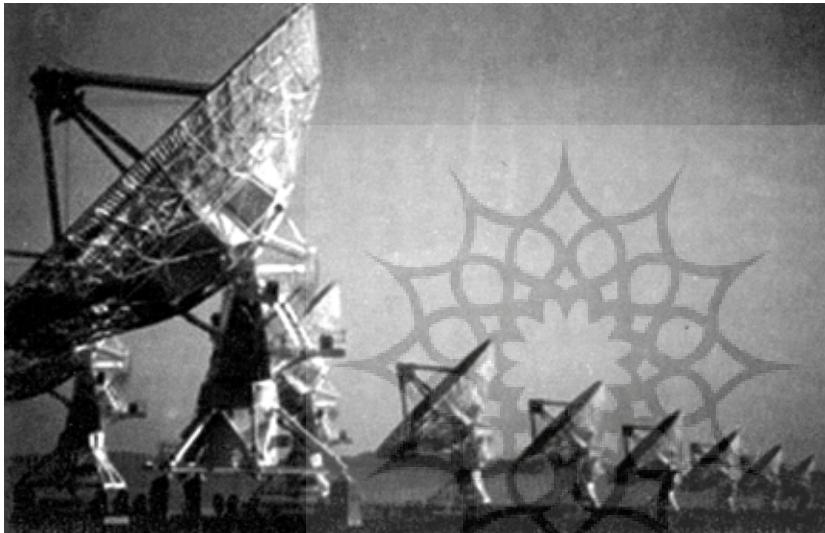
باید اضافه کرد که «تلوزیون از جهت کنترل و تسلط بر افکار عمومی، رسانه‌ی بسیار قوی و موثری است. زیرا مانند رادیو به حوزه‌ی خصوصی زندگی افراد نفوذ می‌کند و با ارائه تصویر و رنگ و کلام و موسیقی تماشاگر را افسون می‌کند. هر چند تاثیر تلویزیون بر زندگی و افکار ما غیر قابل انکار است، ولی با قید احتیاط باید به آن نگریست، زیرا تلویزیون زمانی تاثیر قوی دارد که زمینه‌های لازم برای پذیرش پیام‌های آن نیز وجود داشته باشد.»^۸

تاثیر رسانه بر فرهنگ ملی و اسلامی

نظام ارتباطات اسلامی در حوزه‌ی نظام فرهنگی اسلامی تعریف می‌شود. این نظام، نظامی بر مبنای جهان بینی توحیدی و متکی به باورها، ارزش‌ها و اعمال فردی و اجتماعی است که اسلام آن‌ها را مشخص می‌کند. در صدر اسلام و در جامعه‌ی ای که پیامبر اسلام (ص) و علی (ع) بنا نهادند، الگویی نوین از نظام ارتباطات اجتماعی عرضه شد که اصول نظام ارتباطات اسلامی را در آن باید جست و جو کرد.

مفهوم ارتباطات در اسلام به جای تاکید بر ابعاد کمی و خطی، بر ابعاد فرهنگی و معانی شناختی تاکید دارد و واژه‌های دیگری همچون «برادری» و «اتحاد» و «درک حقوق متقابل» را به دهن مبتادر می‌سازد. تزکیه‌ی معنوی مقصود نهایی کارکرد های ارتباطات اسلامی است و بسیاری دیگر از آنچه باید در طراحی نظام ارتباطی اسلامی مد نظر قرار داد. با توجه به تاثیر فرهنگ‌ها بر یکدیگر و نتایج مثبت یا منفی آن است که مسلمانان، پس از هجوم به مصر و عبور از شمال آفریقا، رو به اسپانیا نهادند. مصری‌ها، که خود صاحب فرهنگ کهنه بودند، از گذشته‌ی خود بریده، در فرهنگ اعراب مستحیل شدند، ولی اسپانیایی‌ها متقابلاً ایستادند و طی مبارزات طولانی، قوم مهاجم را از سرزمین خویش بیرون رانند. در این میان،

در انتخاب زبان به مردم دروغ بگوید و به طبقه خاصی فقط توجه کنند، یا مردم را به طرف گونه‌ی خاصی از زبان سوق بدهد ، بلکه باید بین گونه‌های مختلف زبان فارسی تعادل برقرار کند ». در حالی که خانم دکتر حق بین ضمن حیاتی دانستن مسئله برنامه ریزی برای زبان ، می افزاید : « خوشبختانه این مسئله با حضور فرهنگستان و مراکز برنامه ریزی زبان شروع شده ، ولی هیچ کدام نمی توانند به اندازه تلویزیون تاثیر گذار باشند ». دکتر کورش صفوی در این باره معتقد است : « نقش تلویزیون اطلاع رسانی است و این کار باید از طریق زبان خودکار ، یعنی همین زبان روزمره‌ی مردم صورت بگیرد . وقتی زبان تلویزیون از زبان مردم دور و دورتر شود ، مردم نسبت به زبان تلویزیون احساس بیگانگی خواهند کرد و نقش اطلاع رسانی این رسانه همگانی



تصعیف خواهد شد.» دکتر فرزان سجودی ، بر این باور است که « زبان زنده و پویاست و تلویزیون هم رسانه‌ای است که برنامه‌های ایش موضوعات متفاوت فرهنگی را در بر می‌گیرد و مخاطبان متفاوت دارد ». همچنین « نمی شود انتظار داشت که تلویزیون در همه‌ی برنامه‌های متفاوت از یک الگوی ثابت زبانی پیروی کند؛ بنابراین باید قبول کرد که برنامه‌های متفاوت بر اساس مخاطب شناسی آن برنامه‌ها باید گونه‌های کمابیش متفاوتی را به کار بگیرند. »^{۲۲}

نتیجه گیری :

با توجه به نقش تلویزیون در جامعه کنونی و تاثیر آن بر تمامی نهادهای اجتماعی باید ابزار داشت که تلویزیون در تولید فرهنگ نقش بسزایی دارد و همه راه‌های انتقال فرهنگ و اصول تاثیر گذاری تکنولوژی بر آن در این وسیله‌ی ارتباط جمعی کاملاً مشهود است . برای گذر از جامعه سنتی باید تاثیر تکنولوژی را آن چنان در ایجاد تحول فرهنگی پذیریم که جهان یکسر تبدیل به تصویر شده و تلویزیون در این مورد توانسته در شکل گیری فرهنگ و تبادل و

لحظه شود و بدون فوت وقت خود را از هر جهت توضیح دهد^{۲۳}. به اعتقاد پستمن « تلویزیون به عنوان رایج ترین وسیله ، زمانی خطرناک تر است که بواسطه‌ی انتقال و ابزار مبادله پیامهای مهم فرهنگی قرار گیرد. »^{۲۴} او در جایی دیگر می گوید « آنچه را که یک فرهنگ از هوش درک می کند ، از قدرت و کارآیی مهم ترین ابزار وسایل ارتباط جمعی آن جامعه استنباط و استخراج می شود. »^{۲۵} و نیز «مفهوم حقیقت و حق بستگی زیادی به شکل و ابزار میان آن دارد. »^{۲۶} انتقاد نیچه که از مشهورترین متفکران گروه مدرنیسم است ، متوجه عنصر جوهري مدرنیسم ، یعنی خرد باوری است^{۲۷} . او درست دریافت بود که « بشر در آخرین منزل مدرنیته ، توانایی هایش را از دست می دهد »^{۲۸} به همین دلیل تجدد گرایان ، به کافی بودن عقل برای شناخت هستی معتقدند و می گویند با همین عقل و بدون نیاز به ابزار و منبع دیگری ، می توان جهان هستی را شناخت .

اما لرنر در توصیف پیشروی افرادی از مرحله « سنتی » به « گذار » و سپس به مرحله « نوین » چنین می گوید : ۱- نوگرایی در جوامع روبه توسعه از الگوی تاریخی توسعه غربی پیروی خواهد کرد . ۲- عوامل کلیدی نوگرایی ، تحرک‌های فیزیکی ، اجتماعی و روان‌شناسی هستند . ۳- به طور کلی این فرایند از طریق رسانه‌های جمعی که حکم کارگذار و شاخص تغییر را دارند ، آسان می شود.^{۲۹}

در غیاب یک انقلاب سیاسی و صنعتی عمقی ، اغلب تکنیکی ترین و صادراتی ترین

وجوه مدرنیته که جوامع در حال توسعه را تحت تاثیر قرار می دهد : اشیاء تولید شده صنعتی و مصرفی و وسایل ارتباط جمعی است^{۳۰}. هیدگر در سخنرانی « تصویر جهان » (۱۹۳۸) چنین نظر داد : « آنچه دوران مدرن را از دوره‌های دیگر متمایز می کند ، این است که جهان یکسر تبدیل به تصویر شده است. »^{۳۱}

مسئلیت تلویزیون در مقابل زبان فارسی و زبان به مثابه عامل ارتباطی همواره نقشی اساسی در جوامع بر عهده دارد . از این رو هر رسانه‌ای برای ارتباط سالم و بی نقص ، خواسته یا ناخواسته محتاج به این عامل ارتباطی است ، تا جایی که می توان گفت موقفيت هر رسانه ای در برقراری ارتباط بهينه وابستگی تنگاتنگی با نحوه‌ی به کارگيری زبان و چگونگی برخورد با اين عامل دارد . از سوی دیگر ، دغدغه حفظ و بهينه سازی زبان ارتباطی ، همواره از سوی رسانه‌ها مهم تلقی شده و به آن توجه شده است ؛ چرا که هر چه زبان رسانه پویاتر و زنده تر باشد ، به همین ميزان ارتباطی که با مخاطبان خود برقرار می کند پویاتر و زنده تر خواهد بود .

دکتر ساسانی ، در این مورد بيان می کند که « تلویزیون نمی تواند

- ۲۳- مغلی ، تلویزیون چه مسئولیتی در قبال زبان فارسی دارد ؟ سروش ، بهمن .۸۰
- منابع:**
- ۱- آذری ، غلامرضا . « تلویزیون در کادر الگوی ارتقای مالتکه ». *فصلنامه علمی و پژوهشی پژوهش و سنجش* ، سال هشتم ، شماره ۱۹ و ۲۰ ، پاییز و زمستان ۱۳۷۸ .
 - ۲- باهر، ناصر. از دین تلویزیونی تا آرمان تلویزیون دینی . *نشریه سروش* ، شماره ۱۱۲۱ ، اسفند ماه ۱۳۸۱ .
 - ۳- پستمن، نیل . زوال فرهنگ در بستر عشرت (زندگی در عیش ، مردن در خوشی). *ترجمه صادق طباطبائی* ، تهران: انتشارات مؤسسه اطلاعات ، ۱۳۷۵ .
 - ۴- حقیقی، شاهرخ . گذار از مدرنیته . *تهران: نشر آگه* ، چاپ دوم ، ۱۳۸۱ .
 - ۵- سودآور، ابوالعلاء . هنر دربارهای ایران . *ترجمه ناهید محمد شمیرانی* ، تهران: نشر کارنگ ، چاپ اول ، ۱۳۸۰ .
 - ۶- عضدالو، ح. ق. از منورالفکری تا روشنفکری . *فصلنامه فرهنگ* ، سال ششم ، شماره اول ، شماره مسلسل ۲۱ ، تهران : بهار ۱۳۷۵ .
 - ۷- علوی، پرویز . ارتباطات سیاسی . *تهران: مؤسسه نشر علوم نوین* ، چاپ اول ، ۱۳۷۵ .
 - ۸- فرهنگی، علی اکبر . جایگاه رسانه ها در تحولات فرهنگی ، *نشریه ای کتاب ماه هنر* ، شماره ۱۳۸۳ .
 - ۹- فوکو، میشل ؛ و دیگران . سرگشتنی نشانه ها . *ترجمه مانی حقیقی* ، تهران: نشر مرکز ، چاپ دوم ، ۱۳۸۱ .
 - ۱۰- کازنو، ران . « *جامعه شناسی رادیو و تلویزیون* » *ترجمه جمشید ارجمند* ، تهران: انتشارات سهامی خاص ، چاپ اول ، ۱۳۵۲ .
 - ۱۱- کیدنر، آنتونی . « *جامعه شناسی* ». *ترجمه منوچهر صبوری* ، تهران: نشرنی، چاپ اول ، ۱۳۷۳ .
 - ۱۲- لی، وین، آیا با برنامه های پر محتوا می توان بیننده جذب کرد ؟ *ترجمه عامری* ، *نشریه سروش* ، شماره ۱۱۱۲ ، دی ماه ۱۳۸۱ .
 - ۱۳- محمدی، مجید . « *جامعه مدنی* ؛ به منزله یک روش ». *نشر قطره* ، تهران: نشر مرکز ، چاپ اول ، ۱۳۷۸ .
 - ۱۴- محمدی، مجید . « *جامعه مدنی* ؛ به منزله یک روش ». *نشر قطره* ، چاپ اول ، ۱۳۷۶ .
 - ۱۵- مغلی ، روح الله . *تلویزیون چه مسئولیتی در قبال زبان فارسی دارد ؟* *نشریه سروش* ، بهمن ماه ۱۳۸۰ .
 - ۱۶- میر احسان ، میر احمد . پرسش از صنعت فرهنگ . *نشریه ای کتاب ماه هنر* ، شماره ۱۳۸۳ .
 - ۱۷- بیگانه، سیروس . آشنایی با *جامعه شناسی هنر* ، *نشریه ای بیناب* ، شماره هشتم ، تهران ؛ مرداد ۱۳۸۴ .
- 18- Heidegger . M , The Age of the world picture , The Question Concerning Technology and Other Essays , New York , 1967
- 19- Walter Benjamin , The Story Teller , In Illuminations , Ed . Hannah Arendt , Trans . Harry Zohn (New York : Schocken , 1969)

تعامل یک فرهنگ با فرهنگ های دیگر ، نقش بسیار موثری ایفا کند ، باید گفت که ، در عصر حاضر و رشد سریع تکنولوژی علیرغم هجوم کانال های متعدد تلویزیونی ، وظیفه ای ما بر آن است که ضمن قرار گرفتن و آگاهی از فرهنگ اقوام مختلف ، فرهنگ و هویت خود را نیز حفظ کنیم .

پانوشت ها:

- ۱- رامین. جهانیگلو. فقدان کالبد معنایی مدرنیته در سینمای ایران ، صص ۱۴-۱۵ .
- ۲- میراحمد میر احسان، پرسش از صنعت فرهنگ، *نشریه کتاب ماه هنر*، ۷۴ .
- ۳- علی اکبر فرهنگی ، جایگاه رسانه ها در تحولات فرهنگی، *کتاب ماه هنر*، ۷۳ .
- ۴- غلامرضا آذری ، *تلویزیون در کادر الگوی ارتقای مالتکه*، *فصلنامه علمی و پژوهشی پژوهش و سنجش*، شماره ۲۰، ۱۹، ۱۳۷۸ ، صص ۲۰۱ و ۲۰۹ .
- ۵- ژان کازنو، *جامعه شناسی رادیو و تلویزیون*، *ترجمه ارجمند*، تهران: نشر نی، ۱۳۷۸ ، ص ۱۳ .
- ۶- آنتونی کیدنر، *جامعه شناسی*، *ترجمه صبوری*، تهران: نشر نی، ۱۳۷۳ .
- ۷- مجید محمدی، *جامعه مدنی ایرانی* تهران: نشر مرکز، ۱۳۷۸ ، ص ۵۰ .
- ۸- مجید محمدی ، *جامعه مدنی* ؛ به منزله یک روش ، صص ۵۲-۵۳ .
- ۹- ابوالعلاء سود آور، هنر دربارهای ایران، *ترجمه ناهید محمد شمیرانی*، تهران: نشر کارنگ ، ۱۳۸۰ .
- ۱۰- ناصر باهر، از دین تلویزیون تا آرمان تلویزیون دینی ، *نشریه سروش*، شماره ۱۱۲۱ ، ۱۳۸۱ ، ص ۸۵ .
- ۱۱- سیروس بیگانه، آشنایی با *جامعه شناسی هنر* ، *نشریه ای بیناب* ، شماره ۱۳۸۴ .
- ۱۲- وین لی. *ترجمه عامری*، آیا با برنامه های پر محتوا می توان بیننده جذب کرد ؟ *نشریه سروش*، ۱۱۱۲ ، ص ۵۱ .
- 13- (W.Benjamin , 1969 , P.83)
- ۱۴- همان، ص ۹۰ .
- ۱۵- نیل پستمن ، *ترجمه طباطبائی* ، تهران: مؤسسه اطلاعات، ۱۳۷۵ ، ص ۸۶ .
- ۱۶- همان ، ص ۹۹ .
- ۱۷- همان ، ص ۹۸ .
- ۱۸- برای مدرنیسم ، سه ویژگی اساسی ذکر می کنند : خرد باوری ، شالوده باوری ، دین گریزی . (حقیقی ، گذار از مدرنیته ، ص ۲۱).
- ۱۹- ح. ق. عضدانلو. از منورالفکری تا روشنفکری ، *فصلنامه فرهنگ*، سال ۶ شماره ۱، تهران، ۱۳۷۵ .
- ۲۰- علوی ، ارتباطات سیاسی ، ص ۲۴ .
- ۲۱- فوکو و دیگران ، سرگشتنی نشانه ها ، ص ۲۹ .
- Heidegger , The Age Of The World Picture , p. 22 .
- . 129